

LA CARTA DEL APOSTOL SAN PABLO A LOS ROMANOS

¹ Che co jae Pablo. Che ayeócuai Jesucristo pe. Jae cheparavo aico vaera jemimondora, jare cheñono tee amombeu vaera ñee icavi vae Tumpa regua.

² Echa aracae Tumpa güirocuavee ñee icavi vae iñee omombeu vae reta rupi oyecuatía oi vae pe. Echa oyecuatía oi vae omombeu ñandeve iyoa mbae vae regua.

³ Ñee icavi vae omombeu ñandeve Tumpa Taí regua. Jae co ñandeYa Jesucristo. Jae David iñemoña pegua co.

⁴ Erei Espíritu iyoa mbae vae rupi jae oyecuaa Tumpa Taí mbaepuere güinoi vae. Echa cuae oyecuaa, oicove ye yave ou omanogüe vae reta ipite güi.

⁵ Jesucristo rupi Tumpa omee oreve ipiacavi jare oremondo romombeu vaera opaete ivi pegua reta pe, Tumpa jei rami jae reta oporogüirovia vaera. Cuae royapo, Tumpa oñemboeteuca vaera.

⁶ Jare pe reta co cuae nunga amogüe. Echa Tumpa peparavo, peico vaera Jesucristo imbaera.

⁷ Aicuatía cuae tupapire opaete Roma pe peico vae pe. Tumpa peraíu jare peparavo peñono tee vaera iyeupeguara. ÑandeRu Tumpa jare ñandeYa Jesucristo tomee peve ipiacavi jare ipiacatu.

Pablo oipota ojo Roma pe

8 Tenonde voi aipota amee yasoropai Tumpa pe Jesucristo rupi peré, quirai peporogüirovia jeracua opaete ívi rupi.

9 Che ayeócuai Tumpa pe opaete chepia ndive. Echa amombeu iru vae reta pe ñee icavi vae Tumpa Tai regua. Jare chepuere jae peve Tumpa jovaque quirai jecuaeño ayerure chupe peré.

10 Aipota yae apou pepiri. Jae rambue ayerure Tumpa pe jese. Tumpa oipota yave, ajañotai co pepiri yerae.

11 Echa aipota poecha, pombori vaera mbotá Espíritu pegua re, peñemomirata vaera.

12 Jare corai ñañombopiacatuta ñandeporogüirovia rupi. Echa pe reta vi peporogüirovia che aporogüirovia rami.

13 Ereí, cherivi reta, aipota peicuaa vaera quirai jeta vese ma ajata tei pepiri, ereí jecuaeño mbae chemboavai. Echa aipota ayeócuai Cristo pe pepite pe, jae oñemboeteuca vaera pe reta rupi, jocorai oyeapo iru judío mbae vae reta ipite pe rami.

14 Echa chepia co Cristo pe ayeócuai vaera griego reta jare griego mbae vae reta pe, jare iyaracuaa vae reta jare mbaeti iyaracuaa vae reta pe.

15 Jae rambue chepuere yave, aipota yae amombeu ñee icavi vae pe reta Roma pe peico vae pe.

Ñee icavi vae imbaepuere

16 Echa mbaeti chemara ñee icavi vae re. Echa ñee icavi vae rupi Tumpa omboasa imbaepuere pe opaete güirovia vae reta. Omboasa judío reta rani jare judío mbae vae reta vi.

17 Echa ñee icavi vae omombeu ñandeve quirai Tumpa ñanembojupi co yarovia yave. Jare jocorai omombeu ñandeve, yarovia vaera. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Tumpa ombojupi vae güñoita tecove oporogüirovia rambue”. Jocorai oyecuatía oi.

Iví pegua reta imbaeyoa

18 Jare oyecuua ara güi quirai Tumpa pochi yae opaete jae ndive oyovaicho vae reta jare icavi mbae vae oyapo vae reta pe. Echa jae reta omboavai añete vae icavi mbae vae oyapo vae rupi.

19 Opaete vae ipuere oicuua Tumpa regua vae oyecuua co chupe reta. Echa Tumpa etei oicauca chupe reta.

20 Añete co, mbaeti quia ipuere oecha Tumpa jare imbaepuere opa mbae vae. Erei iví oyeapo güive, Tumpa oicauca cuae imbaepuere jare quirai jae co Tumpa. Echa iví pegua reta ipuere tei oicuua, opaete mbaembae Tumpa oyapo vae jeco pegua. Jae rambue mbaeti metei ave ipuere jei: Che mbaeti co aicuua.

21 Yepe tei jocorai oicuua reta tei Tumpa, mbaeti co omboete. Mbaeti vi omee yasoropai chupe. Erei oñemongueta reta mbaeti iyaracuua vae reta oñemongueta rami, jare mbaeti iyaracuua vae reta rami mbaeti ipuere oñemongueta cavi mbae re.

22 Jae reta oñemongueta tei iyee iyaracuua catu vae reta co. Erei oyeapo reta mbaeti iyaracuua vae reta.

23 Jae reta mbaeti omboete Tumpa mbaeti etei omano vae. Erei omboete cuimbae-raanga reta, yepe tei cuimbae reta jecuaeño omano. Omboete

reta vi güiraraanga reta, maemimba-raanga reta, jare mboiraanga reta.

²⁴ Jae rambue Tumpa omaeño jese reta oñemongueta vaera icavi mbae vae re ipia jemimbota rupi, jare jocorai oyapo reta oyoupe imarata tei jese vae.

²⁵ Mbaeti güirovia añete vae Tumpa regua. Erei güirovia reta apu. Echa mbaeti omboete reta Tumpa opaete mbaembae oyapo vae, jare mbaeti vi oyeócuai chupe. Erei omboete mbaembae Tumpa oyapo vae jare oyeócuai chupe reta. Tumpa toñemboeteuca jecuaecuae aveño. Amén.

²⁶ Jae rambue Tumpa omaeño jese reta oyapo vaera pochii vae imarata tei jese vae. Echa cuña reta oyapo oyoupe pochii vae. Tumpa mbaeti oyapo cuña reta jocorai oyapo vaera.

²⁷ Jae ramiño vi cuimbae reta mbaeti oyapo cuña reta ndive Tumpa oipota oyapo vaera vae. Erei cuimbae reta oyopi oyopota, jare oyapo oyoupe pochii vae. Jae rambue Tumpa oiporaraucu chupe reta. Echa jae reta oñemombaerasi icavi mbae vae oyapo vae jeco pegua.

²⁸ Jare mbaeti oipota reta oicuaa Tumpa rambue, Tumpa omaeño jese reta oñemongueta vaera opaete mbae icavi mbae vae re, jae reta oyapo vaera opaete mbae icavi mbae vae.

²⁹ Jae reta jecuaeño oyapo jupi mbae vae. Oyapo aguasa. Oipota iru vae reta imbaembae. Oyapo icavi mbae vae. Oñemoagüiro. Oporoyuca. Oñoraro. Oporombotaví. Oñemongueta icavi mbae vae oyapo vaera. Iñeenguru.

³⁰ Oporoangao. Omotareí Tumpa. Jecopochi. Oñemboete. Oñembotuicha. Oicatu yae oyapo vaera

icavi mbae vae. Mbaeti oyapo tu jare ichi jeigüe.

³¹ Imboquere. Mbaeti oyapo jei oyapota vae. Mbaeti etei güinói mboroaíu. Ipiatanta. Mbaeti güinói mboroparareco.

³² Cuæ reta oicuaa Tumpa jei ma co quirai cuæ mbaembæ icavi mbae vae oyapo vae reta omanota co. Erei yepe tei cuæ oicuaa, erei jecuaeñó oyapo cuæ mbaembæ icavi mbae vae, jare omboete jocorai oyapo vae reta.

2

Tumpa oporojaa jupi vae rupi

¹ Nde vi ngaraa ndepuere reyeepi. Echa oime yave quia iru vae omboeco vae, oñemboeco vi co, iru vae omboeco yave. Echa iru vae omboeco vae vi oyapo jocuae jeco icavi mbae vae reta.

² Erei yaicuaa quirai Tumpa ojaa añete vae rupi jocuae jeco icavi mbae vae reta oyapo vae reta.

³ Agüiye eñemongueta nde reyeepita co, agüiye vaera Tumpa neraa. Echa metei vae omboeco yave jocuae jeco icavi mbae vae reta oyapo vae reta, ngaraa oyeepi. Echa jae etei vi jocorai oyapo.

⁴ Nde reroiro reico Tumpa ipiacavi jare quirai Tumpa omoaguata jare ipiaguasu ndeve. Reicuaa co quirai Tumpa ipiacavi ndeve, nde reeya vaera icavi mbae vae ndepia pe oi vae.

⁵ Erei nepiatanta yave, jare mbaeti yave reeya icavi mbae vae ndepia pe oi vae, Tumpa pochita co ndeve jocuae ara opaete iru vae reta pe pochita yave. Echa jocuae ara oyecuaata co quirai Tumpa oporojaa jupi vae rupi.

6 Tumpa omeeta opaete vae pe oipotagüe vae oyapo vae rupi.

7 Icavi vae jecuaeño ipiaguasu reve oyapo vae reta pe Tumpa omeeta tecove opa mbae vae. Echa jocuae rupi jae reta oicauca quirai jecuaeño oeca mbaembae opa mbae vae maemboete pegua.

8 Ereí Tumpa pochita co mbaembae iyeupeguaraño oipota vae reta pe. Echa mbaeti oipota oyapo añete vae rupi. Jaeño oipota oyapo jupi mbae vae. Jae rambue Tumpa oiporaraucata chupe reta.

9 Opaete ivi pegua icavi mbae vae oyapo vae reta oiporarata co jare ipiatitita co - judío reta rani jare judío mbae vae reta vi.

10 Ereí opaete icavi vae oyapo vae reta güinoita maemboete jare mbiacatu - judío reta rani jare judío mbae vae reta vi.

11 Echa Tumpa mbaeti oaiu metei vaeño iru vae güi.

12 Echa opaete Moisés iporoócuai mbaeti güinoi vae iyoa vae reta yogüirajata cañitei pe, yepe tei mbaeti güinoi Moisés iporoócuai. Jare opaete Moisés iporoócuai güinoi vae iyoa vae reta oñejaaucata Moisés iporoócuai re.

13 Echa Tumpa mbaeti ombojupi mboroócuai oenduiño vae reta. Tumpa ombojupita mboroócuai jeigüe oyapo vae reta.

14 Echa judío mbae vae reta, yepe tei mbaeti güinoi Moisés iporoócuai, ereí amo pe oyapo reta mboroócuai jeigüe mbaeti quia omombeu chupe reta reve. Cuae oicauca oime güinoi metei mboroócuai ipia pe, yepe tei mbaeti güinoi Moisés

iporoócuai.

¹⁵ Echa oicuaucia oime güinoi metei mboroócuai ipia pe, mbaembae oyapo vae rupi. Jae reta oicuaa vi ipia pe mbae icavi oyapo vaera vae. Jae rambue iñemongueta ae rupiño oñemboeco ani oyeepi mbaembae oyapo vae re.

¹⁶ Jocorai oñejaauca retata co, Tumpa ojaa yave ivi pegua reta Jesucristo rupi. Echa jocuae ara oyecuaata co opaete vae oyapo vae tenonde yave mbaeti oyecuaa vae. Jare Tumpa oporojaata ñee icavi vae che amombeu vae re.

Judío reta jare mboroócuai

¹⁷ Ereí nde rere ndeyeupe nde co jae judío. Nde reyeco mboroócuai re, jare reñemboete nde rere reicuaa co Tumpa rambue.

¹⁸ Nde reicuaa Tumpa jemimbota, jare mboroócuai jeigüe rupi nde reicuaa mbae icavi yae reyapo vaera vae.

¹⁹ Nde rerovia ndepuere co remomae jesa mbae Tumpa coti vae reta, jare ndepuere remee Tumpa jembipe pítumimbi pe ñogüinoi vae reta pe.

²⁰ Nde rerovia vi reicuaa co quirai ndepuere remboe mbaeti mbae oicuaa vae reta jare michia reta. Echa mboroócuai omombeu ndeve aracuaa jare añete vae.

²¹ Nde remboe iru vae. Jae rambue reñemboeta tei. Nde remombeu iru vae reta pe agüiyeta vaera imonda. Jae rambue agüiyeta tei nemonda nde vi.

²² Nde rere iru vae reta pe agüiyeta vaera oñuvanga menda re. Jae rambue agüiyeta tei reñuvanga menda re nde vi. Nde remotarei tumpa-raanga reta. Jae rambue agüiyeta tei nde vi reñomi mbaembae icavi vae itupao reta güi.

23 Nde reñemboete mborooócuai renoi rambue. Erei iru vae reta güiroiro Tumpa nde mbaeti reyapo mborooócuai jeigüe rambue.

24 Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Judío mbae vae reta jei mbaembae icavi mbae vae Tumpa cotí pereco pegua”. Jocorai oyecuatía oi.

25 Icavi co reñemocircuncidauga vaera, Moisés iporoócuai jeigüe reyapo yave. Erei mbaeti yave reyapo mborooócuai jeigüe, reyeapo co metei oñemocircuncidauga mbae vae rami, yepe tei reñemocircuncidauga.

26 Jare mbaeti oñemocircuncidauga vae oyapo yave mborooócuai jeigüe, jae oyeapo co metei oñemocircuncidauga vae rami, yepe tei mbaeti oñemocircuncidauga.

27 Jare mbaeti oñemocircuncidauga jete pe vae, mborooócuai jeigüe oyapo yave, nemboecota co. Echa nde reyaví mborooócuai jeigüe, yepe tei oime renoi mborooócuai oyecuatía oi vae, jare yepe tei reñemocircuncidauga.

28 Echa metei judío mbaeti co judío añetete vae oyecuaa vae jeco peguaño. Jae ramiño vi metei oñemocircuncidauga vae mbaeti co oñemocircuncidauga vae añetete vae oyecuaa vae jeco peguaño. Echa jete peño oñemocircuncidauga.

29 Erei metei judío ipia pe oi vae jeco pegua Judío añetete vae co. Jae ramiño vi metei oñemocircuncidauga vae ipia pe oi vae jeco pegua oñemocircuncidauga vae añetete vae co. Echa cuae nunga oyapo Espíritu jemimbota rupi, mbaeti oyecuatía oi vae rupiño. Tumpa omboeteuca cuae nunga, yepe tei iru vae reta mbaeti omboete.

3

¹ Jae rambue ¿mbae pe pa oyoaví judío reta judío mbae vae reta güi? ¿Mbae pe pa oyoaví oñemocircuncidauga vae reta oñemocircuncidauga mbae vae reta güi?

² Jeta co opaete rupi. Tenonde tae cuae: Tumpa omee iñee chupe reta, jae reta oñovatu vaera.

³ Añete co, güiramoi amogüe vae mbaeti güirovia. Erei yepe tei jae reta mbaeti güirovia, erei cuae mbaeti oipota jei Tumpa ngaraa oyapo güirocuavee vae.

⁴ Mbaeti etei co. Echa Tumpa oyapo opaete añete vae rupi, yepe tei opaete ivi pegua reta yapu vae reta co. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi Tumpa re corai:

Nemiar yave, oyecuaata añete vae co jocuae nde rere vae.

Jare iru vae reta nemboeco yave, reicuaucata jipi vae co nde reyapo vae.

Jocorai oyecuatía oi.

⁵ Oporogüirovia mbae vae reta jei corai: “Jipi mbae vae yayapo vae oicuaucha quirai Tumpa co jae jipi vae. Jae rambue Tumpa oiporarauca ñandeve yave, jipi mbae vae co oyapo”. Jocorai jei reta.

⁶ Erei mbaeti etei ñandepuere yae jocorai. Echa Tumpa oyapo yave mona jipi mbae vae, ngaraa tei ipuere ojaa ivi pegua reta.

⁷ Jare jei reta ye corai: “Cheapu yave, iru vae reta omboete yaeta Tumpa. Echa oicuaata añete vae Tumpa jei vae icavi yae co. Jae rambue Tumpa agüiyeta tei chemboeco cheapu re.

8 Añete co, ñandepuere yae: Yayapo icavi mbae vae, icavi vae oyeapo vaera". Jocorai jei reta. Icavi co Tumpa omboeco vaera jocorai jei vae reta. Jare amogüe vae jei ore jocorai roporomboe. Corai oreangao reta.

Mbaeti co jupi vae

9 Jae rambue mbaeti etei ñandepuere yae judío reta icavi yae judío mbae vae reta güi. Echa yaicuaucma quirai judío reta jare judío mbae vae reta teco güinoi. Echa opaete vae iyoa vae reta co.

10 Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: Mbaeti co quia icavi vae, mbaeti metei ave.

11 Mbaeti co quia oicuaa Tumpa vae.

Mbaeti co quia oeca Tumpa vae.

12 Opaete vae oyeroval Tumpa güi.

Opaete vae oyapo icavi mbae vae.

Mbaeti co quia ipiacavi vae, mbaeti metei ave.

13 Iyuru co metei teogüeríru mbaeti oyeasoi vae rami.

Imiari yave, oporombotavíñoi.

Opaete jei vae jasi yae, mboi imbayachi jasi yae rami.

14 Jecuaeñó jei icavi mbae vae iru vae reta cotí, jare jecuaeñó iyarasí iru vae reta pe.

15 Iquireí yae oporoyuca.

16 Jecuaeñó oyapo icavi mbae vae iru vae reta pe ombopiatiti vaera.

17 Jare mbaeti etei iquireí ombopiacatu iru vae reta.

18 Mbaeti etei oñemongueta Tumpa re, yepe tei oquiyeta tei co chugüi.

Jocorai oyecuatía oi.

19 Jare yaicuaa quirai mboroočuai jeigüe imiari mboroočuai güinoi vae reta pe, agüiye vaera metei ave ipuere oyeepi, jare opaete ivi pegua reta oyecuaa vaera iyoa vae reta co Tumpa jóvai.

20 Jae rambue mbaeti quia ipuere ñanembojupi Tumpa jóvai mboroočuai jeigüe re oyapo vae rupi. Echa mboroočuai güinoi rambue, oicuaa reta iyoa vae reta co.

Añave Tumpa ñanembojupi ñandeporogüirovia jeco pegua

21 Ereí añave oyecuaa ma quirai Tumpa ipuere ñanembojupi mboroočuai jeigüe yayapo mbae reve. Jare mboroočuai pe oyecuatía oi vae jare Tumpa iñee aracae omombeu vae reta oicuatía vae omombeu cuae regua.

22 Echa Tumpa ombojupita opaete Jesucristo re güirovia vae reta iporogüirovia jeco pegua. Metei vae mbaeti oyoaví iru vae güi.

23 Echa opaete vae iyoa vae reta co. Tumpa mbaeti ipuere jei metei ave re: “Cuae co jae jupi vae”.

24 Ereí Tumpa ipuere ma ñanembojupi ipiacavi jeco pegua. Jae co metei mbota Tumpa omee ñandeve vae. Echa Tumpa ñanderepi ma Cristo Jesús rupi.

25 Tumpa omee Cristo omano vaera maemimba oyeyucagüe sacerdote güirocuavee vae ramí, agüiye vaera mo pochi ñandeve, yarovia yave Cristo omano co ñanderé. Jare jocorai oyecuaa quirai Tumpa jupi co. Echa aracae yave, ivi pegua reta iyoa yave, Tumpa ipiaguasu chupe reta. Mbaeti oiporaraucha chupe reta imbaeyoa reta re.

26 Jare añave oyecuaa ma quirai Tumpa jipi co. Echa jae oyapo jipi vae, ombojupi yave Jesús re güirovia vae.

27 Jae rambue mbaeti etei ñanoi mbae ñandepuere ñañemboete jese vae. Echa mbaeti yayapo mborooócuai jeigüe - jaeño yaporogüirovia.

28 Jae rambue yaicuaa ma quirai Tumpa ñanembojupi ñandeporogüirovia jeco pegua. Mbaeti ñanembojupi mborooócuai jeigüe yayapo vae jeco pegua.

29 Jare Tumpa co jae judío mbae vae reta iTumpa - mbaeti judío reta peguaño.

30 Echa Tumpa meteiño co, jare ombojupita oñemocircundauca vae reta iporogüirovia jeco pegua. Jae ramiño vi ombojupita oñemocircundauca mbae vae reta iporogüirovia jeco pegua.

31 Jae rambue güiramoi quia jeita: “Jocorai yave, mborooócuai mbaeti co mbaera. Echa Tumpa ñanembojupi ñandeporogüirovia jeco pegua”. Mbaeti etei co. Echa cuae jeco pegua yaicuaa ma maera Tumpa oicuaucu mborooócuai.

4

Abraham pe oyeapo vae

1 Jae rambue, ¿mbae ra güinoi ñanetenondegua Abraham jae oyapo vae rupi? (Abraham co jae opaete judío reta itenondegua.)

2 Echa Abraham oñembojupi yave mona jae oyapo vae rupi, oñemboeteta tei. Erei mbaeti ipuere oñemboete Tumpa jóvai.

³ Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Abraham güirovia Tumpa, jare jocuae jeco pegua Tumpa ombojupi”. Jocorai oyecuatía oi.

⁴ Ereí oime yave quia oparavíqui vae, omombaravíqui vae omboepi oparavíqui vae pe ipía chupe rambue - mbaeti ipiacavi rambue.

⁵ Ereí oime yave quia güirovia Tumpa mbae oyapo mbae reve vae, Tumpa ombojupi iporogüirovia jeco pegua. Echa Tumpa ombojupi iyoa vae.

⁶ Jae ramiño vi David jei quirai oyerovia catu co mbae oyapo mbae reve oñembojupiua Tumpa pe vae.

⁷ Echa aracae jei corai:
Oyerovia catu co imbaeyoa reta re Tumpa iñiro chupe vae reta.

Oyerovia catu co imbaeyoa reta oyeasoi oi vae reta.

⁸ Oyerovia catu co Tumpa mbaeti omboeco imbaeyoa re vae reta.

Jocorai jei.

⁹ ¿O mee ra Tumpa cuae yerovia catu oñemocircunda ca vae reta peño? Ani ¿o mee ra oñemocircunda ca mbae vae reta pe vi? Echa yae ma quirai Tumpa ombojupi Abraham iporogüirovia jeco pegua.

¹⁰ Ereí ¿quirai yave ra ombojupi? ¿Oñemocircunda ca ma yave ra? ani ¿ndeño oñemocircunda ca mbove ra? Mbaeti co oñemocircunda ca ma yave. Tumpa ombojupi ndeño oñemocircunda ca mbove.

¹¹ Jayave Abraham oñemocircunda ca oicua ca vaera iru vae reta pe Tumpa ombojupi co iporogüirovia jeco pegua ndei oñemocircunda ca

mbove. Jae rambue Abraham co opaete oporogüirovia vae oñemocircuncidauga mbae vae reta tu rami. Echa jae reta vi oñembojupiua ma Tumpa pe.

¹² Jae ramiño vi Abraham co opaete oñemocircuncidauga vae reta tu rami. Cuae reta mbaeti co oñemocircuncidaucaino. Jae reta güinoi mborogüirovia ñanetenondegua Abraham ndei oñemocircuncidauga mbove güinoi vae rami.

Morogüirocuavee Tumpa omee Abraham pe vae

¹³ Echa Tumpa güirocuavee Abraham jare iñemoña reta pe omee vaera chupe reta ivi. Erei mbaeti omee chupe reta cuae morogüirocuavee Abraham oyapo mboroócuai jeigüe rambue - jaeño omee chupe reta Abraham iporogüirovia jeco pegua ombojupi rambue.

¹⁴ Echa Tumpa omee yave mona ivi mboroócuai jeigüe oyapo vae reta pe mboroócuai jeigüe oyapo reta rambue, jae reta mbaetita tei mbaera mborogüirovia güinoi vaera, jare mbaetita tei vi co Tumpa güirocuavee.

¹⁵ Echa mboroócuai oicauaca quirai Tumpa oiporaraucata jeigüe mbaeti oyapo vae reta pe. Erei mbaeti yave mboroócuai, mbaetita tei co quia oyaví mboroócuai.

¹⁶ Jae rambue morogüirocuavee mborogüirovia pegua co, Tumpa omee vaera morogüirocuavee ipiacavi jeco pegua, jare opaete Abraham iñemoña reta añetete güinoi vaera. Cuae reta co opaete Abraham güinoi vae nunga mborogüirovia güinoi vae reta - mbaeti mboroócuai jeigüe oyapo vae retaño. Echa Abraham co jae opaete ñanderu rami.

17 Echa jae vi güirovia Tumpa. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Che roapo jeta tenta pegua reta tu rami –jei Tumpa”. Jocorai oyecuatía oi. Echa Tumpa omeecove omanogüe vae reta pe, jare güirocuavee oyeapota co mbaembae ndeiño oyeapo vae.

18 Yepe tei mbaeti echa mbaera Abraham oaro vaera, erei jecuaeño güirovia Tumpa jare oaro oyerovia reve. Jae rambue oyeapo jeta tenta pegua reta tu rami. Echa Tumpa jei ma chupe corai: “Reyeapota jeta tenta pegua reta tu rami”. Jocorai jei.

19 Cien año seri güinoi yave, Abraham oicuua ma jae jete omano seri ma. Oicuua vi Sara itiaro yae ma jare jae rambue ngaraa ma imembí. Erejucuaeño güinoi mborogüirovia Tumpa cotí.

20 Mbaeti etei omocañí iporogüirovia. Jecuaeño güirovia Tumpa oyapota co güirocuavee chupe vae. Jae rambue iporogüirovia omomirata, jare cuae jeco pegua omboete Tumpa.

21 Echa jae oicuua catu Tumpa ipuere co oyapo opaete güirocuavee vae.

22 Jae rambue Tumpa ombojupi iporogüirovia jeco pegua.

23 Jare cuae Tumpa ombojupi iporogüirovia jeco pegua vae mbaeti oyecuatía Abraham reño.

24 Echa oyecuatía vi ñanderé. Echa Tumpa ñanembojupi ñandeporogüirovia jeco pegua, ñande yarovia yave jese - omoingove ye ñandeYa Jesús güeru omanogüe vae reta ipite güi vae re.

25 ÑandeYa Jesús oñemoeterenga omano vaera ñanembaeyoa reta re, jare oicove ye ou omanogüe

vae reta ipite güi oicuaucha vaera ñañembojupiuca ma co.

5

Ñembojupi rupi ñanoi vae

¹ Tumpa ñanembojupi ma ñandeporogüirovia jeco pegua. Jae rambue ñanoi ma mbiacatu Tumpa ndive ñandeYa Jesucristo rupi.

² Jae ramíño vi yaya ma Tumpa re Jesucristo rupi ñandeporogüirovia jeco pegua, Tumpa ipiacavi vaera ñandeve. Ñañemomirata ma Tumpa ipiacavi re, jare ñaaro ñai yayerovia reve Tumpa ndive yaico jae oñemboeteuca yave.

³ Jare mbaeti cuaeño. Jae ramíño vi yayerovia yaiporara yave. Echa yaicuaa quirai yaiporara yave, Tumpa omee ñandeve ñandepiaguasu vaera.

⁴ Jare ñandepiaguasu yave, yaicuaa ñanepirata ma co. Jare yaicuaa yave ñanepirata ma co, ñaaro yayerovia reve.

⁵ Jare ñaaro yave yayerovia reve, ngaraa ñandetaví. Echa Tumpa omotinie ma ñandepia iporoaiú pe Espíritu Santo jae omee ñandeve vae rupi.

⁶ Echa ñande mbaeti etei ñandepuere ñañemboasa. Erei Cristo omano iyoa vae reta re ara ou ma ovae yave omano vaera.

⁷ Añete co, ngaraa ndipo quia oipota omano metei jupi vae jecoviara. Erei güiramoi quia iquireita omano metei ipiacavi vae jecoviara.

⁸ Erei Tumpa oicuaucha ma iporoaiú ñandecoti. Echa yepe tei ñande co jae iyoa vae reta, erei Cristo omano ñanderé.

⁹ Jare Tumpa jeta yaeta oyapo ñandeve. Echa Tumpa ñanembojupi ma Cristo imano jeco pegua. Jae rambue Cristo oyapo vae jeco pegua Tumpa ngaraa oiporarauca ñandeve.

¹⁰ Echa yepe tei ñande yayovaichose Tumpa ndive, erei añave ñañembopiacatuca ma Tumpa ndive Tai imano jeco pegua. Jare Tumpa jeta yaeta oyapo ñandeve. Echa ñañembopiacatuca ma Tumpa ndive rambue, yaicuaa catu ñañemboasaucata co Tai oicove ye rambue.

¹¹ Jare mbaeti cuaeño. Jae ramiño vi yayerovia Tumpa re ñandeYa Jesucristo rupi. Echa Cristo rupi ñañembopiacatuca ma Tumpa ndive.

Adán jare Cristo

¹² Jare mbaeyoa oique cuae ivi pe metei cuimbae rupi. Jare mano oique mbaeyoa jeco pegua. Jae rambue mano ou opaete vae pe. Echa opaete vae iyoa.

¹³ Jare ndei Tumpa oicuaucá Moisés iporoócuai mbove, oime aeño mbaeyoa ivi pe. Erei mbaeti mborooócuai yave, mbaeti ñandepuere yae quia iyoa mborooócuai oyaví rambue.

¹⁴ Erei opaete vae omano Adán güive Moisés oico regua, yepe tei iru vae reta mbaeti iyoa Adán iyoa rami. Jare Adán oñemojaanga outa vae re.

¹⁵ Erei mbaeti ñandepuere ñamboyovaque Adán imbaeyoa Tumpa omee ñandeve vae ndive. Echa metei cuimbae iyoa rambue, jeta vae omano. Erei Tumpa omee ñandeve ipiacavi jeco pegua vae tuicha yae co cuae güi. Echa Tumpa omee ma ipiacavi jeta vae pe metei cuimbae rupi - jae co Jesucristo.

16 Mbaeti ñandepuere ñamboyovaque jocuae metei cuimbae imbaeyoa Tumpa omee ñandeve vae ndive. Echa jocuae metei mbaeyoa jeco pegua Tumpa ojaa jare omboeco opaete vae. Erei Tumpa omee ñandeve vae jeco pegua ñañembojupiua ma, yepe tei jeta mbaeyoa reta yayapo.

17 Echa mano güinoi mbaepuere opaete vae re jocuae metei cuimbae imbaeyoa jeco pegua. Erei Tumpa imbaepuere tuicha yae co cuae güi. Echa omee ma ñandeve ipiacavi ñañembojupiua vaera, tecove imbaepuere ñanoí vaera metei cuimbae rupi - jae co Jesucristo.

18 Jae rambue metei cuimbae imbaeyoa jeco pegua Tumpa omboeco opaete vae. Jae ramiño vi metei cuimbae jupi vae oyapo vae jeco pegua Tumpa ipuere ombojupi opaete vae tecove opa mbae vae güinoi reta vaera.

19 Metei cuimbae Tumpa jeigüe mbaeti oyapo rambue, jeta vae oyeapo iyoa vae retara. Jae ramiño vi metei cuimbae Tumpa jeigüe oyapo rambue, Tumpa ombojupita jeta vae.

20 Jare Tumpa oicauaca mborooúcuai, mbaeyoa oyecuaa cavi vaera. Erei oyecuaa yave jeta co mbaeyoa reta, oyecuaa vi tuicha yae co Tumpa ipiacavi.

21 Echa mbaeyoa jecuaeño güinoi mbaepuere opaete vae re. Echa opaete vae omano. Jae ramiño vi Tumpa ipiacavi güinoi mbaepuere ñanembojupi vaera, jare jocorai omee vaera ñandeve tecove opa mbae vae ñandeYa Jesucristo rupi.

Ñamano ma mbaeyoa güi

¹⁻² Jae rambue mbaeti etei icavi ñañemongueta vaera corai: Icavi co yayapo vaera mbaeyoa oye-cuaa vaera tuicha yae co Tumpa ipiacavi. Ñande ñamano ma mbaeyoa güi. Jae rambue mbaeti etei icavi jecuae mbaeyoa yayapo vaera.

³ Peicuaa co quirai opaete ñande ñañembobautiza ca meteiño Cristo Jesús ndive ñai vaera vae ñamano jae ndive ñañembobautiza ca yave.

⁴ Jae rambue ñañembobautiza ca yave, ñañeotiuca Cristo ndive ñamano rambue. Ereí Tumpa omoingove ye Cristo güeru omanogüe vae reta ipite güi imbaepuere maemboete pegua rupi. Jae ramiño vi Tumpa omee ma ñandeve tecove ipiau vae.

⁵ Echa Tumpa ñandeapo meteiño Cristo ndive Cristo imano re. Jae ramiño vi Tumpa ñanemoingove yeta ñandereru omanogüe vae reta ipite güi, omoingove ye Cristo güeru omanogüe vae reta ipite güi rami.

⁶ Yaicuaa quirai ñanderecove indechigüe omano curusu re Cristo ndive, agüiye vaera mbaeyoa ñanderete pe oi vae mbaepuere güinoi ñanderé, agüiye vaera jecuaeño yayapo mbaeyoa.

⁷ Echa omanogüe vae mbaeti ma ipuere oyapo mbaeyoa.

⁸ Ñande ñamano Cristo ndive rambue, yarovia yaicoveta vi co jae ndive.

⁹ Echa yaicuaa quirai Tumpa omoingove ye Cristo güeru omanogüe vae reta ipite güi. Jae rambue Cristo ngaraa omano ye. Echa mano mbaeti ma ipuere jese.

10 Echa Cristo omano yave, metei veseño omano mbaeyoa jeco pegua. Erei añave oicoño mai. Jecuaeño oico meteiño Tumpa ndive.

11 Jae ramiño vi pe reta perovia quirai pemanoma mbaeyoa güi, jare peico Tumpa pe peyeócuavaera ñandeYa Cristo Jesús rupi.

12 Jae rambue agüiye pemaeño mbaeyoa re güinoi vaera mbaepuere perete re. Agüiye peyapo mbaeyoa perete oipota oyapo vae.

13 Agüiye vi pemee perete mbaeyoa oyapo vaera. Echa jocorai yave, perete oyapota icavimbae vae. Erei peñemee Tumpa pe. Echa pe retaco jae omanogüe vae tecove ipiau vae güinoi vae reta rami. Jae rambue pemee perete Tumpa pe. Echa jocorai yave, perete oyapota icavi vae.

14 Echa mbaeyoa ngaraa güinoi mbaepuere peré. Echa mbaeti peico mborooócuai jeigüe re. Peico ma ñee mbiacavi pegua re.

Yaico jupi vae rupi

15 Jae rambue mbaeti etei icavi ñañemongueta vaera corai: Yayapo mbaeyoa, mbaeti yaico mborooócuai jeigüe re rambue jare yaico ñee mbiacavi pegua re rambue.

16 Peñemee yave quia pe peyeócuai chupe vaera, pe reta co jae jembiócuai reta. Jecuaeño mbaeyoa peyapo yave, pemanota co. Erei peyapo yave Tumpa jeigüe, peicota jupi vae rupi. ¿Mbaeti pa peicuaa cuae?

17 Erei amee yasoropai Tumpa pe. Echa jecuaeño peyapose mbaeyoa. Erei peyapo ma Tumpa jeigüe perovia reve jocuae moromboe oñemee peve vae.

18 Jae rambue peyerova ma mbaeyoa güi, jare peyeócuai ma Tumpa pe peico vaera jupi vae rupi.

19 (Chemiari ai peve corai amojaanga reve, mbaeti pepuere peicuua cavi cuae mbaembae rambue.) Tenonde yave peiporu perete peyapo vaera mbaeyoa, peyapo vaera pochii vae jare jupi mbae vae. Erei añave pemee perete Tumpa pe peico vaera jupi vae rupi, perete oñeñono tee vaera Tumpa peguara.

20 Echa jecuaeño mbaeyoa peyapose yave, mbaeti peyeócuai Tumpa pe peico vaera jupi vae rupi.

21 Mbaeti etei mbae icavi vae peyapo jocuae ara reta pe. Echa añave pemara jocuae mbaembae peyapose vae re. Echa jocuae mbaembae mano pegua co.

22 Erei añave mbaeti jecuaeño peyapo mbaeyoa. Peyeócuai ma Tumpa pe. Jae rambue añave peyapo icavi vae. Echa perete oñeñono tee oi Tumpa peguara. Jare perecove opa yave cuae ivi pe, penoita tecove opa mbae vae.

23 Echa mbaeyoa oyapo vae omanota co. Erei mbota Tumpa omee ñandeve ñandeYa Cristo Jesús rupi vae tecove opa mbae vae co.

7

Menda re omojaanga vae

1 Cherivi reta, pe reta peicuua co mborooócuai jeigüe. Jare peicuua co quirai mborooócuai güinoi mbaepuere metei vae re jae oicove oico rambueveño.

2 Echa mborooócuai jei cuña omenda vae meteiño co ime ndive, ime oicove oico rambueve. Erei

ime omano chugüi yave, cuña oyeyora ma jocuae mborooócuai ime regua güi.

³ Jae rambue cuña imegua yave ime tenondegua vae oicove oico rambueve, cuña oñuvanga menda re. Erei ime omano ma yave, cuña oyeyora ma jocuae mborooócuai ime regua güi. Jayave omenda yave iru cuimbae ndive, mbaeti co oñuvanga menda re.

⁴ Jae ramiño vi, cherivi reta, pe reta pemanu mborooócuai güi Cristo omano rambue, peico vaera Cristo re. Añete co, peico ma Tumpa omoingove ye güeru omanogüe vae reta ipite güi vae re, peyapo vaera icavi vae, Tumpa oñemboeteuca vaera.

⁵ Echa yaico yave ñaneremimbota reño, yaipota yayapo mbaeyoa, mborooócuai jei agüiye vaera yayapo rambue. Jare cuae mbaeyoa oparavíqui ñanderete pe ñamano vaera.

⁶ Erei añave yayeyora ma mborooócuai güi. Echa ñamano ma ñandecuaise vae güi. Jae rambue ñandepuere yayeócuai Tumpa pe tecove ipiaugüe Espíritu omee ñandeve vae rupi. Mbaeti ma yayeócuai chupe mborooócuai indechigüe jeigüe re.

Mbaeyoa oico chepia pe vae

⁷ Mbaeti etei ñandepuere yae icavi mbae vae co mborooócuai. Mboroócuai mbaeti yave omombeu cheve mbaeyoa regua, ngaraa tei aicuaa jesegua. Echa ngaraa tei aicuaa aipota iru vae reta imbaembae yave cheyoa co, mborooócuai mbaeti yave jei: “Agüiye eipota iru vae reta imbaembae”.

⁸ Erei mborooócuai jei agüiye vaera ayapo rambue, mbaeyoa jeiete oparavíqui chepia pe che aipota yae vaera iru vae reta imbaembae. Echa

mbaeti yave mborooócuai, mbaeti aicuaa cheyoa co.

⁹ Tenonde yave mbaeti aicuaa mborooócuai jeigüe yave, che aico metei oicove catu vae rami. Erei aicuaa yave mborooócuai jeigüe, aicuaa vi cheyoa co mborooócuai jeigüe ayavi rambue, jare aicuaa vi amanota co.

¹⁰⁻¹¹ Añemongueta tei mborooócuai omeeta cheve tecove. Erei chetavi. Echa cheyoa yave, mborooócuai oicuaucha cheve amanota co.

¹² Erei mborooócuai mbaeti co mbaeyoa pegua, jare mborooócuai jeigüe iyoa mbae vae pegua jare jupi vae pegua jare icavi vae pegua co.

¹³ Jocuae icavi vae pegua mbaeti etei oyeapo cheve mano peguara. Mbaeyoa mano pegua co. Jare jocorai oyecuaa mbaeyoa co. Jocuae icavi vae pegua oicuaucha cheve amanota co cheyoa rambue. Jare jocorai mborooócuai oicuaucha mbaeyoa icavi mbae yae co.

¹⁴ Echa yaicuaa Espíritu Santo omeet mborooócuai. Erei che aico cheremimbota reño. Añemee ayapo vaera mbaeyoa.

¹⁵ Mbaeti aicuaa maera ra ayapo corai. Echa mbaeti ayapo chequírei tei ayapo vae. Erei ayapo cheatei tei ayapo vae.

¹⁶ Jae rambue aicuaa mborooócuai icavi vae pegua co. Echa ayapo cheatei tei ayapo vae.

¹⁷ Jae rambue che mbaeti co icavi mbae vae oyapo vae. Icavi mbae vae oyapo vae co jae mbaeyoa chepia pe oico vae.

¹⁸ Che aico cheremimbota reño. Jae rambue aicuaa mbaeti co mbae icavi vae anoi cheyee.

Echa chequirei tei ayapo icavi vae, erei mbaeti chepuere ayapo.

¹⁹ Mbaeti ayapo icavi vae chequirei tei ayapo vae. Erei jecuae ayapo icavi mbae vae cheatei tei ayapo vae.

²⁰ Jae rambue che mbaeti co icavi mbae vae oyapo vae. Icavi mbae vae oyapo vae co jae mbaeyoa chepia pe oico vae. Echa ayapo cheatei tei ayapo vae.

²¹ Oyeapo cheve cuae: Icavi vae chequirei tei ayapo yave, jecuaeño ayapo icavi mbae vae.

²² Aicuua chepia pe icavi co Tumpa iporoócuai.

²³ Erei cheremimbota reño aico rambue, jecuaeño oyecuua cheve chequirei tei chepia pe ayapo vae ndive oyovaicho vae. Jae co mbaeyoa ayapo vae. Cuae mbaeyoa güinoi mbaepuere cheré.

²⁴ Chepiatiti yae. ¿Quia ra omeeta cheve mbaepuere agüiye vaera ayapo mbaeyoa? Echa mbaeyoa mano pegua co.

²⁵ Jaeño Tumpa, ñandeYa Jesucristo rupi. Yasoropai amee Tumpa pe. Jayave chequirei reve añemongueta ayapo vaera Tumpa iporoócuai jeigüe. Erei cheremimbota reño aico rambue, jecuae ayapo mbaeyoa.

8

Ñanoi tecove opa mbae vae Espíritu Santo rupi

¹ Jae rambue Tumpa ngaraa etei omboeco Cristo Jesús re güirovia vae reta.

² Echa Espíritu Santo oparaviquí ma, anoi vaera tecove opa mbae vae Cristo Jesús re arovia rambue. Jae rambue ayeyora ma mbaeyoa imbaepuere güi. Echa mbaeyoa ayapo rambue amanota tei.

³ Moisés iporoócuai mbaeti ipuere ñanembori, mbaeti ñandepuere yayapo mborooócuai jeigüe rambue. Jae rambue Tumpa ñanembori. Echa ombou Tai etei cuae ivi pe. Tai oyeapo metei cuimbaera. Yepe tei opaete ivi pegua reta iyoa, jae mbaeti co iyoa. Ou omano vaera ñanembeya re. Omoamiri mbaeyoa, agüiye vaera mbaeyoa güinoi mbaepuere ñanderé.

⁴ Cristo cuae oyapo, Tumpa ñanembojupi vaera. Tenonde yave mborooócuai jei yayapo vaera jipi vae. Erei añave yaico Espíritu Santo jemimbota re. Mbaeti ma yaico ñaneremimbota reño.

⁵ Jemimbota reño yogüireco vae reta oñemongueta mbaembae jete oipota vae reño. Erei Espíritu Santo jemimbota re yogüireco vae oñemongueta Espíritu Santo oipota vae re.

⁶ Echa mbaembae jete oipota vae reño oñemongueta vae reta omanota co. Erei Espíritu Santo oipota vae re oñemongueta vae reta güinoi tecove opa mbae vae jare mbiacatu.

⁷ Echa mbaembae jete oipota vae reño oñemongueta vae reta oyovaicho Tumpa ndive. Echa ñatei reta oyapo Tumpa iporoócuai. Mbaeti etei ipuere oyapo Tumpa iporoócuai.

⁸ Jae rambue jemimbota reño yogüireco vae reta mbaeti ipuere oyapo Tumpa oipota oyapo vaera vae.

⁹ Erei pe reta mbaeti peico peremimbota reño.

Peico Espíritu Santo jemimbota re. Echa Tumpa iEspíritu oico pepia pe. Echa Cristo iEspíritu mbaeti güñoi vae mbaeti co Cristo imbae.

¹⁰ Erei Cristo oico pepia pe. Jae rambue Espíritu Santo omee peve tecove opa mbae vae, yepe tei perete omanota co mbaeyoa jeco pegua. Echa Tumpa pembojupi ma.

¹¹ Tumpa omoingove ye Jesús güeru omanogüe vae reta ipite güi. Jare Tumpa iEspíritu oico pepia pe. Jae rambue Tumpa omoingove catuta co perete omanota vae iEspíritu oico pepia pe vae rupi. Echa omoingove ye Cristo Jesús güeru omanogüe vae reta ipite güi.

¹² Jae rambue, cheríví reta, mbaeti etei ñandepía ñanderete pe yayapo vaera ñanderete jemimbota.

¹³ Echa oime yave quia jemimbota reño oico vae, omanota co. Ereí Espíritu imbaepuere rupi pepuere pemombo peyeugüi perete jemimbota. Jare jocorai yave, peicove catuta co.

¹⁴ Echa opaete Espíritu Santo jemimbota re yogüireco vae reta Tumpa tai reta co.

¹⁵ Echa Tumpa omee peve iEspíritu peyeapo vaera Tumpa tai retara. Mbaeti peapo tembiócuai oquiyé iya güi vae reta rami. Jae rambue Espíritu Santo ñanembori ñandepuere vaera yae: “OreRu”.

¹⁶ Jare Espíritu Santo etei oicuaucá ñandeve ñande co jae Tumpa tai reta.

¹⁷ Jare ñande co jae Tumpa tai reta rambue, ñanoita vi ñanembáera Tumpa omeeta ñandeve vae. Ñanoita co ñanembáera Cristo ndive. Echa yaiporara ñai Cristo oiporara rami. Jae rambue Tumpa ñanemboeteucata Cristo ndive.

18 Añave yaiporara ñai. Erei arovia cuae yaiporara ñai vae mbaeti co mbae. Echa icavi yaeta co ñandeve jocuae ndeiño oyecuaa vae Tumpa omeeta ñandeve vae.

19 Echa opaete Tumpa oyapogüe vae oaro oi iquirei yae reve Tumpa omboeteuca vaera tai reta.

20 Tumpa oyapo opaete mbaembae icavi yae. Erei opaete oyapogüe vae oicomeguia ma, yepe tei mbaembae etei mbaeti mbae oyapo oicomeguia vaera. Echa Tumpa omaeño oicomeguia vaera Adán iyoa rambue. Erei ngaraa jecuaeño mbaembae oicomeguia.

21 Echa Tumpa oepita tai reta opaete mbae icavi mbae vae güi, omboeteuca reta yave. Jae ramiño vi Tumpa oepita oyapogüe vae etei, agüiye vaera jecuaeño oicomeguia.

22 Echa yaicuaa co quirai iyipi güive jare jecuae añave opaete Tumpa oyapogüe vae oiporara oi metei cuña imembí oata vae oiporara ipúe reve rami.

23 Jae ramiño vi ñande ñanepúe ñandepia pe, yepe tei ñanoi ma Espíritu Santo - echa Espíritu Santo rani Tumpa ogee ñandeve. Echa ñaaro ñai Tumpa oicauaca vaera opaete pe ñande co jae Tumpa tai reta. Cuae oyeapo yave, Tumpa oipoepita ñanderete añave ñanoi vae, ñanderete ipiau vaera.

24 Echa ñañemboasauca yave, ñamboipi ñaaro yayerovia reve. Erei Tumpa oepi ñanderete yave, ngaraa ñaaro. Echa oime yave quia mbae oaro vae, jocuae güinoi ma yave, mbaeti ma oaro.

25 Erei ñaaro ñai mbae ndeiño ñanoi vae. Jae rambue ñaaro ñai ñandepiaguasu reve.

26 Jae ramiño vi Espíritu Santo ñanembori, mbaeti

ñanepirata rambue. Yayerureta tei co Tumpa pe mbae re. Erei mbaeti yaicuaa mbae re yayerure vaera chupe. Amo pe mbaeti yaicuaa mbae yae vaera. Jaeño ñanepúe. Erei jeseve Espíritu Santo etei oyerure Tumpa pe ñanderé.

²⁷ Tumpa oicuaa opaete vae ipia pe oi vae, jare oicuaa vi Espíritu Santo iñemongueta. Echa Espíritu Santo oyerure Tumpa pe ñanderé Tumpa jemimbota re. Ñande co jae oñeñono tee Tumpa peguara vae reta.

Opaete mbaembae ñamoaguatata

²⁸ Jare yaicuaa co quirai opaete oyeapo vae rupi Tumpa ñanembori oi icavi vaera ñandeve, ñande yaaíu Tumpa rambue. Echa Tumpa jemimbota rupi jae ñandeparavo.

²⁹ Echa iyipi güive Tumpa ñandecuaa. Jae ramiño vi iyipi güive Tumpa ñandeparavo ñande yayeapo vaera Tai rami, jare Tai oico vaera tenondeguara opaete Tumpa tai reta ndive.

³⁰ Jae ramiño vi Tumpa ñanereni, iyipi güive ñandeparavo rambue. Jae ramiño vi Tumpa ñanembojupi, ñanereni rambue. Jae ramiño vi ñanemboeteucata co, ñanembojupi rambue.

³¹ Jare cuae yaicuaa rambue, yaicuaa vi cuae: Tumpa ñanembori rambue, mbaeti quia ipuere ñanemoamiri.

³² Tumpa mbaeti ñatei omee ñandeve Tai. Echa omee co, jae omano vaera ñanderé. Jae rambue Tumpa omeeta co ñandeve opaete mbaembae. Echa omee ñandeve Tai.

³³ Mbaeti quia ipuere ñanemboeco mbae re. Echa ñande co jae Tumpa oiparavogüe vae reta, jare Tumpa ñanembojupi ma.

34 Mbaeti quia ipuere ñanemboeco ñanembaeyoa reta re. Echa Cristo omano ñanembaeyoa reta re, jare oicove ye ou omanogüe vae reta ipite güi, jare añave oime oi Tumpa iyacatu cotí. Jae etei oyerure Tumpa pe ñanderé.

35 Cristo ñanderaiu, jare ngaraa quia ipuere ñanemboyao Cristo güi. Güiramoi yaiporarata, ani yavaita co ñandeve yaico vaera, ani iru vae reta oyapota icavi mbae vae ñandeve, ani caruai outa ñandeve. Güiramoi ngaraa ñanoi corepoti ñaneremimondera yagua vaera. Güiramoi iru vae reta iquireita ñandeyuca. Güiramoi yepe ñandeyucata. Erei jecuae Cristo ñanderaiuuta.

36 Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai:

Tumpa re yarovia rambue, ara ñavo iru vae reta iquirei ñandeyuca.

Oñemongueta reta ñanderé vecha reta oyeyuacata vae re Oñemongueta reta rami.

Jocorai oyecuatía oi.

37 Erei yepe tei opaete cuae oyeapo ñandeve, er ei jecuae ñamoaguatata opaete yayerovia reve Cristo imbaepuere rupi. Echa jae ñanderaiu.

38 Che aicuua catu Tumpa ñanderaiu co, jare ngaraa quia ipuere ñanemboyao Tumpa güi. Güiramoi ñamanota, ani güiramoi jecuae yaicoveta. Erei jeseve Tumpa ñanderaiuuta. Araigua reta jare mburuvicha ara pegua reta ngaraa ipuere ñanemboyao Tumpa güi. Opaete añave oyeapo oi vae jare opaete oyeapota vae ngaraa ipuere ñanemboyao Tumpa güi.

39 Oipotagüe ivate oi vae, jare oipotagüe ivigüi pe oi vae, jare oipotagüe iru mbae Tumpa oyapogüe

vae yepe ngaraa ipuere ñanemboyao Tumpa güi. Je-
cuaeño Tumpa ñanderaiu. Echa oicuaucá ñandeve
iporoaiu ñandeYa Cristo Jesús rupi.

9

Tumpa oiparavo Israel pegua reta

¹ Che co jae Cristo imbae. Cuae che jae vae añete
vae co. Mbaeti co cheapu. Espíritu Santo oico
chepia pe. Jae rambue aicuaa catu cuae che jae
vae añete vae co.

² Jecuaeño chepiatiti yae.

³ Echa aipota tei añemboyao vaera Cristo güi
metei yepopeyu oa jese vae rami, jocorai chepu-
uere yave ambori cherivi reta. Jae reta co
cherentaigua reta.

⁴ Jae reta co Israel pegua reta. Oyeapo
reta Tumpa tai retara. Tumpa oñemboete
jae reta jovaque. Tumpa omee chupe reta
morogüirocuavee reta, jare oicuaucá vi chupe
reta Moisés iporoócuai. Jae reta oyeócuai Tumpa
pe Tumpa jo pe. Tumpa omombeu chupe reta
omeeta chupe reta vae.

⁵ Jae reta co Israel pegua reta itenondegua reta
iñemoña reta, jare chugüi reta Cristo oyeapo cuim-
baera. Cristo co jae Tumpa etei. Jae co opaete
mbaembiae iYa. Toñemboeteuca jecuaecuae aveño.
Amén.

⁶ Cuae mbaeti oipota jei Tumpa mbaeti oyapo
jae jei oyapota vae. Echa mbaeti co opaete Israel
iñemoña reta Israel pegua añetete vae reta.

⁷ Jae ramiño vi mbaeti co opaete Abraham
iñemoña reta Abraham tai añetete vae reta. Echa

Tumpa jei Abraham pe corai: “Isaac iñemoña retaño co jae neñemoña añetete vae reta”. Jocorai jei.

⁸ Cuae oipota jei jocuae oñemoña cuimbae jemimbota jeco peguaño vae reta mbaeti co Tumpa tai reta. Jaeño Tumpa güirocuavee vae rupi oñemoña vae reta co jae iñemoña añetete vae reta.

⁹ Echa Tumpa güirocuavee Abraham pe. Jei chupe corai: “Iru año re corai yave ayu yeta, jare Sara imembita co”. Jocorai jei.

¹⁰ Jare cuae mbaeti co opaete Tumpa jei vae. Echa Tumpa imiari Rebeca pe jae imembita yave. Jocuae imembita reta tu co jae ñanetenondegua Isaac.

¹¹⁻¹² Jare Tumpa imiari Rebeca pe yave, ndeiño oa chaguaqui reta. Jae rambue ndeiño oyapo icavi vae jare icavi mbae vae. Erei Tumpa jei Rebeca pe corai: “Tenondegua vae oyeocuaita co taicuegua vae pe”. Jocorai jei. Jare cuae oicuaucha ñandeve quirai Tumpa oiparavo jae jemimbota rupi. Tumpa mbaeti oiparavo mbae oipotagüe vae oyapo vae jeco pegua. Tumpa oiparavo jae etei oipota rambue.

¹³ Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Aiparavo Jacob. Mbaeti aiparavo Esaú –jei Tumpa”. Jocorai oyecuatía oi.

¹⁴ Jare Tumpa mbaeti etei oyapo jupi mbae vae jocorai jei rambue.

¹⁵ Echa Tumpa jei Moisés pe corai: “Aipararecota co chequirei aiparareco vae. Jare chepiacavita co chequirei chepiacavi chupe vae pe”. Jocorai jei.

¹⁶ Jae rambue ñanoí mboroparareco Tumpa güi, Tumpa etei iquirei ñandeparareco rambue, mbaeti

ñande aeño ñanequierei rambue, jare mbaeti vi mbae ñande yayapo vae jeco pegua.

17 Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi vae pe ñamongueta quirai Tumpa jei Egipto pegua reta juvicha guasu pe corai: “Cuaera etei che roparavo mburuvicha guasura, aicuaucha vaera chembaepuere nderovaque, opaete iví pegua reta pe chereracua vaera”. Jocorai jei.

18 Jae rambue Tumpa oiparareco iquierei oiparareco vae. Jae ramíño vi omopiatanta iquierei omopiatanta vae.

19 Jae rambue güíramoi quia oparanduta cheve: “Jocorai yave, ¿maera pa Tumpa ñanemboeco? Echa mbaeti quia ipuere oyopia Tumpa jemimbota”.

20 Agüiye timiari jocorai. Echa jae co metei iví peguaño. Mbaeti etei icavi iñeengueta vaera Tumpa pe. Iríru mbaeti etei ipuere iñeengueta iyapoa pe. Mbaeti ipuere jei: “¿Maera pa nde cheapo corai?”

21 Oñaeuapo vae ipuere oyapo ñaeu güi jae oipota vae rupi. Metei apúa güiño ipuere oyapo metei mbae ipora vae jare iru mbae ipora mbae vae.

22 Tumpa pochí co oi oñemboai vaera oi vae reta pe. Ereí omoaguata chupe reta ipiaguasu yae reve, yepe tei iquierei oicuaucha quirai pochí chupe reta jare quirai oicuaucata chupe reta imbaepuere.

23 Cuae Tumpa oyapo, oicuaucha vaera quirai omboeteuca yaeta co oiparareco vae reta. Echa iyipi güive Tumpa oiparavo cuae reta omboeteuca vaera.

24 Cuae reta co jae ñande reta. Echa Tumpa ñandeparavo. Ñande co jae judío reta jare judío

mbae vae reta.

²⁵ Echa Tumpa jei Oseas oicuatía vae pe corai:
Tenonde yave mbaeti chembae vae reta oyeapota
co chembae retara, jare tenonde yave
mbaeti aaíu vae reta aaíuta co.

²⁶ Tenonde yave che jae peve:
“Pe reta mbaeti co chembae”.
Erei jocuae che jaea pe etei che jaeta peve:
“Pe reta co jae cheraí reta.
Che co jae Tumpa oicove vae”.
Jocorai jei.

²⁷ Jare Isaías jei iñeeata reve Israel pegua reta re:
“Yepe tei jeta yae Israel iñemoña reta jeta yae
ivícuítii i guasu jembeí pe oi vae rami, erei mboviño
Tumpa omboasata.

²⁸ Echa ñandeYa opa voita oyapo cuae iví pe jei
oyapota vae”. Jocorai jei.

²⁹ Echa tenonde yave Isaías jei corai:
ÑandeYa co jae opaete vae iYa.
Jae omboasa amogüe ñanerentaigua reta.
Mbaeti yave jocorai oyapo, yayeapota tei Sodoma
jare Gomorra pegua reta rami.
Jocorai jei.

Ñembojupi Tumpa omee mborogüirovia re vae

³⁰ Jae rambue ñandepuere yae cuae: Judío mbae
vae reta, yepe tei mbaeti oecase oñembojupiuca
vaera, oñembojupiuca ma co. Oñembojupiuca ma co,
mborogüirovia güínoi rambue.

³¹ Erei Israel pegua reta oipota tei oñembojupiuca
mboroócuai jeigüe re oyapo vae rupi. Erei mbaeti
ipuere oyapo mboroócuai jeigüe.

³² ¿Maera ra mbaeti oñembojupiua? Mbaeti oipota oñembojupiua mborogüirovia rupi rambue. Echa oipota tei oñembojupiua mborooócuai jeigüe re oyapo vae rupi. Jae rambue Cristo oyeapo chupe reta metei ita jae reta ipisayeyuca jese vae rami.

³³ Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai:
Che añono Sion pe metei vae —jei Tumpa—.
Jae co metei ita Sion pegua reta ipisayeyuca jese
vae rami.
Oñetinga reta jocuae ita re.
Erei güirovia jese vae ngaraa etei jei:
“Agüiyeta tei arovia jese”.
Jocorai oyecuatía oi.

10

¹ Cherivi reta, aipota yae Israel pegua reta oñemboasauca vaera. Jae rambue ayerure Tumpa pe jese reta.

² Echa chepuere amombeu jesegua reta quirai oipota yae oyeócuai Tumpa pe, erei oyeócuai tei chupe oicuua mbae reve.

³ Echa mbaeti oicuua quirai Tumpa ñanembojupi. Jae rambue jecuaeño oipota tei oñembojupi. Mbaeti omaeño Tumpa re ombojupi vaera.

⁴ Echa Cristo opa ma omboai Moisés iporoócuai. Mbaeti ma quia ipuere oñembojupiua mborooócuai jeigüe re oyapo vae rupi. Opaete Cristo re güirovia vae reta oñembojupiua co.

⁵ Echa Moisés oicuatía jocuae oipota oñembojupiua mborooócuai jeigüe re oyapo vae rupi vae re corai: “Oime yave quia jocuae

mbaembae oyapo vae, güinoita tecove opa mbae vae oyapo rambue". Jocorai oicuatía.

⁶ Erei oñembojupiua mborogüirovia rupi vae re Tumpa jei corai: "Agüiye eñemongueta ndepia pe: ¿Quia ra oyeupita ara pe güeru vaera cuae ivi pe Cristo?

⁷ Agüiye vi ere: ¿Quia ra ogüeyita güeru vaera Cristo omanogüe vae reta ipite güi?" Jocorai jei.

⁸ Jare Tumpa jei ye corai: "Cheñee coiño oi ndegüi. Ndepuere nemiari jese, jare ndepuere reñemongueta jese". Jocorai jei. Jae co ñee romombeu vae. Echa romombeu iru vae reta pe jae reta güirovia vaera.

⁹ Nde rere yave: "Jesús co jae cheYa", jare rerovia yave ndepia pe Tumpa omoingove ye co Jesús güeru omanogüe vae reta ipite güi, reñemboasaucata co.

¹⁰ Echa ndepia pe rerovia yave, reñembojupiucata co, jare rere yave: "Jesús co jae cheYa", reñemboasaucata co.

¹¹ Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: "Güirovia jese vae ngaraa etei jei: Agüiyeta tei arovia jese". Jocorai oyecuatía oi.

¹² Echa judío jare judío mbae vae mbaeti oyoaví oyougüi. Echa ñandeYa co jae opaete vae iYa, jare tuicha yae oyecuaa ñandeve imbaepuere yayerure chupe mbae re yave.

¹³ Echa oyerure ñandeYa pe omboasa vaera vae oñemboasaucata co.

¹⁴ Erei ngaraa quia oyerure ñandeYa pe omboasa vaera, mbaeti yave güirovia jese. Jare ngaraa güirovia jese, mbaeti yave oendu jesegua. Jare ngaraa oendu jesegua, mbaeti yave quia

omombeu chupe.

¹⁵ Jare ngaraa quia omombeu chupe, mbaeti yave Tumpa omondo. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Yayerovia yae co. Echa yogüeru ma ovae ñee mbiacatu regua omombeu vae reta. Yogüeru omombeu vaera ñandeve ñee icavi vae, ñande yayerovia vaera”. Jocorai oyecuatía oi.

¹⁶ Erei mbaeti opaete vae güirovia ñee icavi vae. Echa aracae Isaías jei corai: “CheYa, ¿quia ra güirovia romombeu chupe vae?” Jocorai jei.

¹⁷ Jae rambue romombeu Cristo regua, iru vae reta oendu vaera. Jare oendu yave, amogüe vae güirovia.

¹⁸ Erei taparandu peve: ¿Mbaeti ra oendu reta? Oendu reta co. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai:

Tumpa jembiócuai reta yogüiraja opaete ivi rupi,
jare omombeu opaete vae pe.

Jocorai oyecuatía oi.

¹⁹ Erei taparandu ye peve: ¿Mbaeti ra oicuua Israel pegua reta? Oicuua reta co. Echa tenonde voi aracae Moisés jei corai:

Ayapota icavi vae mbaeti co chembae vae reta pe,
pe reta peñemoagüiro vaera jese reta –jei
Tumpa–.

Ayapota icavi vae mbaeti iyaracuua vae pere
chupe vae reta pe, pe reta pepochi vaera –
jei.

Jocorai jei.

²⁰ Jare Isaías jei ye oquye mbae reve corai:
Mbaeti chereca vae reta chevae ma –jei Tumpa–.
Ayecuua mbaeti oparandu cheré vae reta pe –jei.
Jocorai jei.

21 Jare Isaías jei ye Israel pegua reta re corai: “Jecuaeño aeni tei yogüeru vaera cheve –jei Tumpa–. Erei mbaeti oyapo che jae chupe reta oyapo vaera vae. Jecuaeño oyovaicho che ndive –jei”. Jocorai jei.

11

Tumpa oiparavo amogüe Israel pegua reta

1 Erei yepe tei jocorai oyapo reta, erei Tumpa mbaeti etei oeya jae oiparavo vae reta. Echa che vi co jae metei Israel pegua. Che co jae Abraham iñemoña reta pegua jare Benjamín iñemoña reta pegua.

2 Tumpa mbaeti co oeya jae oiparavo vae reta. Echa iyípi güive oicuaa reta. Peicuaa co Tumpa iñee pe Elías regua oyecuatía oi vae. Echa Elíasoyerure Tumpa pe yave, omboeco Israel pegua reta. Jei Tumpa pe corai:

3 “CheYa, oyuca reta neñee omombeu vae reta, jare omboai reta maemimba oyeyuca vae güirocuavee ndevea reta. Cheño ayeócuai ndeve, jare jae reta oipota cheyuca”. Jocorai jei.

4 Erei Tumpa jei chupe corai: “Oime víteri siete mil cuimbae che aiparavo oyeócuai cheve vaera vae reta. Jae reta mbaeti oyeatica tumpa-raanga Baal jóvai omboete vaera”. Jocorai jei.

5 Jae ramiño vi añave oime amogüe vae Tumpa oiparavo ipiacavi jeco pegua vae.

6 Tumpa oiparavo reta ipiacavi jeco pegua. Mbaeti oiparavo mbae jae reta oyapo vae jeco pegua. Echa oiparavo yave mbae jae reta oyapo vae jeco pegua, Tumpa ipiacavi mbaetita tei ma co mbiacavi.

⁷ Jae rambue Israel pegua reta mbaeti güïnoi jocuae oipota tei güïnoi vae. Jaeño Tumpa oiparavo vae reta güïnoi. Jare iru reta oñemopiatantaauca.

⁸ Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Tumpa oyapo chupe reta agüiye vaera iyaracuaa. Jae rambue yepe tei omongueta Tumpa iñee, erei mbaeti oicuaa, jare yepe tei oendu Tumpa iñee, erei mbaeti güirovia. Jare jecuaeño corai oi”. Jocorai oyecuatía oi.

⁹ Jae ramíño vi aracae David jei corai:
Opaete iyarete reta toi ñovai reta rami.
Toa reta ñovai pe.

Toiporara reta imbaeyoa jeco pegua.

¹⁰ Agüiye toicuaa, Tumpa iñee omongueta reta yave.
Toiporara reta, voita ipoi yae vae oñaivi güiraja
vae oiporara rami.
Jocorai jei.

Tumpa omboasata judío mbae vae reta

¹¹ Güiramoi amogüe vae oñemongueta tei Israel pegua reta oñemopiatantaauca agüiye etei vaera Tumpa oiparareco. Mbaeti etei jocorai. Erei iyoa reta rambue, Tumpa omondo ñee ñemboasa regua judío mbae vae reta pe. Jare judío mbae vae reta oñemboasauca yave, Israel pegua reta oñemoagüirota co jese reta jare oipotata oñemboasauca vaera vi.

¹² Jare Israel pegua reta oyaví rambue, icavi co judío mbae vae reta pe. Echa Israel pegua reta iyoa rambue, Tumpa ipiacavi opaete iví pegua reta pe. Ereí Israel pegua reta oyeapo ye yave

Tumpa imbaera, icavi yaeta co opaete ivi pegua reta pe.

¹³ Pe reta co jae judío mbae vae reta. Chemiari ai peve. Echa che co jae Cristo jemimondo judío mbae vae reta pegua. Amboete yae co cuae mbaraviqui Cristo omee cheve vae.

¹⁴ Jocorai aipota amoñemoagüiro judío reta, amogüe vae oñemboasauca vaera.

¹⁵ Echa Tumpa omombo reta rambue, opaete ivi pegua reta ipuere oñembopiacatu Tumpa ndive. Erei Tumpa omboresive reta ye yave, icavi yaeta co opaete ivi pegua reta pe - omanogüe vae oicove ye ou iru omanogüe vae reta ipite güi yave rami.

¹⁶ Ñamojaanga. Mbiyape tenonde voi oyi vae oñeñono tee yave Tumpa peguara, opaete achi omonagüe vae vi oñeñono tee Tumpa peguara. Ñamojaanga ye. Metei ivira japo reta oñeñono tee yave Tumpa peguara, opaete ivira oñeñono tee Tumpa peguara.

¹⁷ Ñandepuere yayasia amogüe temiti olivo jee vae jaca reta, ñañono vaera jendagüe pe olivo ñanaigua jaca reta. Jocorai yave, temiti olivo iyaisi oguata olivo ñanaigua jaca reta re jare omee chupe reta tecove. Jae ramíño vi Tumpa omombo judío reta ipiacavi vaera peve. Pe reta co jae judío mbae vae reta.

¹⁸ Erei agüiye peñemongueta pe reta icavi yae co judío reta güi. Echa pe reta co jae olivo ñanaigua jaca reta rami. Jae rambue agüiye peñemboete. Echa jaca reta mbaeti omee tecove japo reta pe. Japo reta omee tecove jaca reta pe.

¹⁹ Jayave güiramoi pereta: “Tumpa omombo judío reta olivo jaca reta yayasia rami, ipiacavi

vaera judío mbae vae reta pe. Echa judío mbae vae reta olivo ñanaigua jaca temiti olivo jaca reta jendagüe pe oñeñono vae reta rami".

20 Añete co. Erei Tumpa omombo reta, jae reta mbaeti güirovia rambue, jare judío mbae vae reta opitata joco pe, güirovia yave. Jae rambue agüiye peñemboete. Pequyeño.

21 Echa Tumpa omombo judío reta, yepe tei jae reta co temiti olivo jaca reta etei rami. Jae ramiño vi Tumpa pemombota, mbaeti yave perovia.

22 ¡Mase! Tumpa ipiacavi co. Erei oiporaraauca vi. Echa oiporaraauca jocuae Israel pegua oyavi vae reta pe. Erei ipiacavita co judío mbae vae reta pe, jare jecuaeño ipiacavita chupe reta güirovia reta yave. Mbaeti yave, Tumpa omombota vi temiti olivo jaca reta yayasia rami.

23 Jare yayasia yaequi güire temiti olivo jaca reta, ñandepuere ñañono ye reta. Jae ramiño vi Tumpa ipiacavita co Israel pegua reta pe, jae reta mbaeti yave jecuae ñatei güirovia vaera. Echa Tumpa ipuere oyapo jocorai.

24 Echa ñandepuere yave ñañono jaca yayasia olivo ñañaigua güi vae reta temiti olivo re, mbaeti co yavai oi ñañono vaera temiti olivo jacagüe reta etei jese. Echa olivo ñanaigua oyoavi temiti olivo güi. Jae ramiño vi Tumpa ipiacavi yave judío mbae vae reta pe, mbaeti co yavai oi ipiacavi vaera Israel pegua reta pe.

Israel pegua reta oñemboasaucata co

25 Cherivi reta, aipota peicuua vaera cuae ndeiño oyecuua vae regua, agüiye vaera peñemboete. Jae co cuae: Jeta Israel pegua reta

ipiatanta ma. Erei ngaraa jecuaeño jocorai, jaeño opaete judío mbae vae reta oñemboasauca regua.

²⁶ Jare cuae oyapo ma güire, Tumpa omboasata opaete Israel pegua reta. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai:

Outa Sion güi oepi vaera.

Jae omboaita opaete Jacob iñemoña reta güi imbaeyoa reta.

²⁷ ÑandeYa jei:

Echa corai ayapota arocuavee chupe reta vae, amboai yave imbaeyoa reta.

Jocorai oyecuatía oi.

²⁸ Israel pegua reta oyovaicho Tumpa ndive. Echa mbaeti güirovia reta ñee icavi vae. Erei cuae jeco pegua pe reta pepuere perovia ñee icavi vae. Erei Tumpa oiparavo Israel pegua reta. Jae rambue oaíu reta, güirocuavee itenondegua reta pe vae jeco pegua.

²⁹ Echa Tumpa omeeta co chupe reta güirocuavee chupe reta vae. Ngaraa omombo ete oiparavogüe vae reta.

³⁰ Pe reta co jae judío mbae vae reta. Tenonde yave pe reta mbaeti peyapo Tumpa jeigüe. Erei añave Tumpa peparareco, Israel pegua reta mbaeti oyapo Tumpa jeigüe rambue.

³¹ Jae ramiño vi añave Israel pegua reta mbaeti oyapo Tumpa jeigüe, erei Tumpa oiparareco retata co, peparareco rami.

³² Echa Tumpa oicuaucha opaete vae oyovaque co. Mbaeti co quia Tumpa jeigüe oyapo vae. Corai Tumpa oyapo, ipuere vaera oiparareco opaete vae.

³³ Tumpa iyaracuaa catu yae co, jare oicuaa opaete. Mbaeti etei ñandepuere yaicuaa Tumpa iñemongueta. Mbaeti oupití yaicuaa jae oyapo vae.

³⁴ Echa mbaeti quia oicuaa ñandeYa iñemongueta. Mbaeti quia omboaracuaa ñandeYa mbae re.

³⁵ Mbaeti quia ipuere omee rani mbae ñandeYa pe, ñandeYa omboecovia chupe vaera.

³⁶ Echa opaete mbaembae ou ñandeYa güi. Jae oyapo opaete mbaembae iyeupeguara. ÑandeYa toñemboeteuca jecuaecuae aveiño. Amén.

12

Oporogüirovia vae reta mbae oyapo vaera

¹ Jae rambue, cheríví reta, pomoñera peñemee vaera Tumpa pe. Echa jae peparareco. Israel pegua reta güirocuavee Tumpa pe maemimba oyeyucagüe reta. Jocorai vi pe reta pemee chupe perete oicove vae. Perete toñeñono tee Tumpa peguara. Corai yave, Tumpa oyeroviata co. Echa jupi co peyeócuai vaera Tumpa pe corai.

² Jare agüiye peico jemimbota reño yogüireco vae rami. Pemaeno Tumpa re omee vaera peve ñemongueta ipiau vae, peñemongueta vaera icavi vae re. Corai yave, peicuaata co Tumpa jemimbota. Echa icavi co peve peyapo vaera Tumpa jemimbota, pemboyerovia vaera Tumpa. Echa Tumpa jemimbota icavi yae co.

³ Tumpa ipiacavi cheve ayeócuai vaera chupe. Jae rambue che jae peve cuae: Agüiye quia toñemongueta iyee oñemotenonde vaera oñemonguetata tei iyee vae güi. Metei ñavo toñemongueta cavi iyee. Echa Tumpa omee metei

ñavo pe mborogüirovia, ipuere vaera mbae oyapo Tumpa peguara.

⁴ Echa meteiño co ñanderete. Ereí ñanderete pe ñanói ñandepí jare ñandepo jare ñandeapísa jare ñanderesa jare jeta iruiru vae. Jare opaete güínoi iparavíqui ñavo ñanderete pe.

⁵ Jae ramiño vi ñande jeta yae co. Ereí yayeapo ma Cristo ndive metei jete ramiño, jare ñañomborimborí metei jete rami.

⁶ Tumpa ipiacavi ñandeve. Jae rambue omee ñandeve mbaepuere oyoaví vae reta. Mbaepuere güínoi Tumpa iñee omombeu vaera vae tomombeu mborogüirovia Tumpa omee chupe vae rupi.

⁷ Mbaepuere güínoi iru oporogüirovia vae reta pe oyeócuai vaera vae toyeócuai cavi chupe reta. Mbaepuere güínoi oporomboe vaera vae toporomboe cavi.

⁸ Mbaepuere güínoi oporomboaracuaa vaera vae toporomboaracuaa cavi. Mbae ipuere omee iru vae pe vae tomei iquírei reve. Mbaepuere güínoi iru vae reta oyócuai vaera vae toporoócuai cavi. Mbaepuere güínoi omborí vaera paravete vae reta vae tomboríoyerovia reve.

⁹ Peyoaiu mboroaíu añetete vae pe. Pemotarei icavi mbae vae. Jecuaeño peyapo icavi vae.

¹⁰ Peyoaiu metei cuimbae oaiu tíví rami. Pemboeteua iru vae. Agüíye peñemboete.

¹¹ Peyapo mbaravíqui peaqui mbae reve. Peratangatu Espíritu Santo imbaepuere pe. Peyeócuai ñandeYa pe.

12 Pearo ñandeYa peyerovia reve. Pepiaguasu peiporara yave. Peratangatu peyerure vaera Tumpa pe.

13 Mbae oata yave iru oñeñono tee Tumpa peguara vae reta pe, pemee mbae chupe reta. Pepiācavi mboupa reta pe.

14 Peyerure Tumpa pe oyapo vaera icavi vae oiporarauca peve vae reta pe. Agüiye peyepopeyu jese reta.

15 Peyerovia oyerovia vae reta ndive. Peyaeo oyaeo vae reta ndive.

16 Metei ramiño peico oyouri. Agüiye peñemboete. Pepou paravete vae reta piri. Agüiye peñemongueta peyee opaete aracuaa penoi co.

17 Yepe tei quia oyapo icavi mbae vae peve, erei agüiye pemboecovia icavi mbae vae pe. Jecuaeño peyapo icavi vae opaete vae jovaque.

18 Pepuere yave, iru vae reta omaeño yave peré, peico cavi pepiācatu reve iru vae reta ndive.

19 Cheriví reta, agüiye pemboecovia mbae icavi mbae vae oyapo peve vae icavi mbae vae pe. Pemaeno Tumpa toiporarauca chupe. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Che taiporarauca chupe. Che tamboecovia –jei ñandeYa”. Jocorai oyecuatía oi.

20 Jae rambue oyovaicho nde ndive vae ñimbíai yave, emee tocaru. Jare iyúe yave, emee toiu. Echa jocorai yave, imarata co icavi mbae vae oyapo ndeve vae re.

21 Eyapo icavi vae mbae icavi mbae vae oyapo ndeve vae pe. Echa jocorai remoamírita icavi mbae vae. Icavi mbae vae ngaraa nemoamíri.

13

¹ Opaete vae toyapo mburuvicha reta jeigüe. Echa Tumpa etei oñono mburuvicha retara. Tumpa oiparavo mbaepuere güinoi reta vaera.

² Jae rambue oyovaicho mburuvicha ndive vae oyovaicho co Tumpa iporoócuai ndive. Jare mburuvicha oiporaraucata oyovaicho jae ndive vae.

³ Echa mburuvicha reta mbaeti omonguiye icavi vae oyapo vae. Omonguiye icavi mbae vae oyapo vae. Jae rambue eyapo icavi vae, agüiye vaera requiye mburuvicha güi. Echa mburuvicha imiari cavita nderé.

⁴ Mburuvicha reta oyeócuai ñogüinой Tumpa pe. Echa Tumpa oiparavo, nembori vaera. Ereí icavi mbae vae reyapo yave, equiye chugüi reta. Echa Tumpa omee chupe reta mbaepuere oiporaraucavaera. Jae rambue oyeócuai ñogüinой Tumpa pe, oiporaraucavaera icavi mbae vae oyapo vae reta pe.

⁵ Jae rambue peyapo mburuvicha reta jeigüe, jipi co peyapo vaera rambue, mbaeti pequiye oiporaraucavaera peve vae güi rambueño.

⁶ Jare cuae jeco pegua pemboepi mburuvicha reta ocovara peve vae. Echa oyeócuai ñogüinой Tumpa pe, jare jae reta iparaviqui co ocovara vaera peve.

⁷ Peyapo opaete vae pe jipi co peyapo vaera vae. Echa jipi co mburuvicha reta ocovara vaera peve. Pequiye jipi co pequiye vaera chugüi vae güi. Pemboete jipi co pemboete vaera vae.

⁸ Agüiye pepia quia pe mbae re. Ereí jecuaeño peyoaiu. Echa iru vae oaiu vae oyapo ma opaete mborooócuai.

9 Echa mborooćuai jei corai: “Agüiye eñuvanga menda re. Agüiye eporoyuca. Agüiye nemonda. Agüiye ndeapu iru vae re. Agüiye eipota iru vae reta imbaembae”. Jocorai jei. Jare oime ye iru mborooćuai reta. Erei opaete cuae mborooćuai reta metei ramiño co. Jae co cuae: “Eaíu iru vae reyeaiu rami”.

10 Echa iru vae oaíu vae ngaraa oyapo icavi mbae vae iru vae pe. Jae rambue iru vae oaíu vae oyapo ma opaete mborooćuai.

11 Coiño ma oi Tumpa ñanemboasa ete vaera. Yaporogüirovia ramo yave, mombirí echa ñandeve. Erei añave coiño ma oi. Peicuaa cavi cuae. Jae rambue icavi co ñañemoatangatu vaera.

12 Ñamojaanga pítumimbi mbaeyoa re. Coe seri ma. Jae rambue agüiye mo yayapo pítumimbi pe oyeapo vae. Yayapo tembipe oi yave oyeapo vae. Jocorai ñandepuereta ñañoraro mbaeyoa ndive.

13 Yaico cavi tembipe oi yave yogüireco vae rami. Agüiye yacau. Agüiye yasavaipo. Agüiye yaporopota. Agüiye yayapo pochii vae. Agüiye ñañoraro iru vae ndive. Agüiye ñañemoagüiro iru vae re.

14 Erei pemaēño ñandeYa Jesucristo re pemomirata vaera, pepuere vaera peñoraro mbaeyoa ndive. Agüiye peñemongueta quirai pepuere peyapo peremimbotaño oipota vae.

14

Oporgüirovia vae reta agüiye toñoangao

1 Pemaēño oporgüirovia vae mbaeti oicuaa cavi mborogüirovia regua vae re oñemoirova vaera

pe ndive, erei agüiye peyoaca jae ndive mbae
mbaeti oicuaa cavi vae re.

² Echa metei vae güirovia opaete mbaembae
ipuere co jou. Ereí iru vae mbaeti oicuaa cavi
mborogüirovia regua vae mbaeti jou soo.

³ Opaete mbaembae ipuere jou vae agüiye
tögüiroiro mbaeti soo jou vae. Jare mbaeti soo jou
vae agüiye toñangao opaete mbaembae ipuere jou
vae. Echa jae co Tumpa imbae.

⁴ Mbaeti soo jou vae agüiyeta tei oñangao Tumpa
jembiócuai. Jaeño iYa ipuere jei icavi vae oyapo co
ani icavi mbae vae oyapo co. Jare Tumpa ipuere
oparavíqui ipia pe, jae oyapo vaera icavi vae.

⁵ Metei vae oñemongueta metei ara icavi yae
iru ara reta güi. Iru vae oñemongueta opaete ara
reta oyovaque co. Metei ñavo toicuaa cavi maera
oñemongueta corai.

⁶ Oñemongueta metei ara icavi yae iru ara reta
güi vae oñemongueta corai oipota omboete ñandeYa
rambue. Jae ramiño vi oñemongueta opaete ara
reta oyovaque co vae oñemongueta corai oipota
omboete ñandeYa rambue. Opaete mbaembae
ipuere jou vae omboete Tumpa jou yave. Echa
omee yasoropai Tumpa pe. Jae ramiño vi mbaeti
soo jou vae omboete Tumpa mbaeti jou yave.
Echa jae vi omees yasoropai Tumpa pe.

⁷ Mbaeti metei ave yaico yayapo vaera
ñaneremimbota aeño. Jae ramiño vi mbaeti metei
ave ñamano yaipota ñamano rambue.

⁸ Echa yaico rambueve, yayeócuai ñandeYa pe.
Jare ñamanota, ñandeYa oipota ñamano vaera ram-
bue. Jae rambue yaico rambueve jare ñamano
yave, ñande co jae ñandeYa imbae reta.

⁹ Echa cuaera Cristo omano jare oicove ye ou omanogüe vae reta ipite güi, oyeapo vaera omanogüe vae reta jare oicove vae reta iYara.

¹⁰ Metei oporogüirovia vae agüiyeta tei oñangao iru oporogüirovia vae. Jae ramiño vi metei oporogüirovia vae agüiyeta tei güiroiro iru oporogüirovia vae. Echa opaete ñande ñañemboita Tumpa jóvai, jae ojaa vaera ñandeparavíqui.

¹¹ Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai:
Che aicove co ai –jei Tumpa–.
Opaete vae oyeaticata cheróvai, jare opaete vae chemboeteta co –jei.
Jocorai oyecuatía oi.

¹² Jae rambue metei ñavo ñamombeuta Tumpa pe yayapogüe vae regua.

¹³ Jae rambue agüiyé mo ñañoangao. Ñañemongueta quirai yaico cavi vaera, agüiyé vaera iru oporogüirovia vae iyoa ñandereco pegua.

¹⁴ Che aicuua ñandepuere co yau opaete mbaembæ. Echa ñandeYa Jesús oicuaucha cheve cuae regua. Erei oime yave quia oñemongueta mbaeti jupi jou vaera mbae nunga tembiú vae, ngaraa icavi chupe jou vaera.

¹⁵ Erei metei oporogüirovia vae ombopiatiti yave iru oporogüirovia vae jou vae jeco pegua, mbaeti co oico oporoaíu reve. Agüiyé tou jocuae nunga tembiú. Echa jou yave, güiramoi omombiata iru oporogüirovia vae jou vae jeco pegua. Echa Cristo omano vi jocuae iru oporogüirovia vae re.

¹⁶ Jae rambue agüiyé tou jocuae nunga tembiú, yepe tei oicuua ipuere co jou. Echa jou yave, iru vae reta jeita oyapo co icavi mbae vae.

17 Echa Tumpa ñandeócuai rambue, agüiye ñañemambeco mbae yau vae re. Yayapo jipi vae, jare yaico mbiacatu reve oyoupi, jare yayerovia. Echa Espíritu Santo ñanembori, corai yaico vaera.

18 Oyeócuai Cristo pe corai vae omboyerovia co Tumpa, jare iru vae reta imiari cavi jese.

19 Jae rambue jecuaeño yaico cavi, ñandepiacatu vaera oyoupi, jare jecuaeño yaipota ñañomomirata vaera.

20 Agüiye ñarocomegua Tumpa iparavíqui mbae yau vae jeco pegua. Añete co, ñandepuere yau opaete mbaembae. Erei iru vae reta iyoa yave mbae nunga tembíu yau rambue, mbaeti icavi yau vaera jocuae nunga tembíu.

21 Agüiye yau soo jare vino, jare agüiye yayapo iru mbaembae, ñamboavai yave iru oporogüirovia vae jocuae nunga mbaembae jeco pegua. Echa güíramoi iru oporogüirovia vae iyoata ani ipituta iporogüirovia re.

22 Añete co, amogüe oporogüirovia vae reta güírovia ipuere jou opaete mbaembae. Tumpaño toicuaa jesegua. Jae reta jou yave oicuaa Tumpa oipota jou vaera vae, oyeroziata co.

23 Erei oñemongueta mbaeti jipi jou vaera mbae nunga tembíu vae oñemboeco jocuae tembíu jou yave. Echa mbaeti güírovia jipi jou vaera. Echa mbae yayapo yave, mbaeti yave yarovia jipi yayapo vaera, ñandeyoa co.

15

1 Oime amogüe ñande ñanepirata ñandeporogüirovia re vae. Jae rambue icavi co ñambori vaera mbaeti oicuaa cavi mborogüirovia

regua vae reta. Agüiye yayapo ñande yaipota yayapo vaeño.

² Metei ñavo yaico ñamboyerovia vaera iru vae, jocorai ñandepuere yave yayapo icavi vae chupe, ipirata vaera iporogüirovia re.

³ Echa Cristo etei mbaeti oyapo jae oipota oyapo vaeño. Jae oyapo Tumpa jemimbota. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi corai: “Jei icavi mbae vae ndeve vae jei icavi mbae vae cheve vi –jei Cristo Tumpa pe”. Jocorai oyecuatía oi.

⁴ Opaete tenonde yave Tumpa iñee pe oyecuatía oi vae oyecuatía co ñande ñañemboe vaera. Echa Tumpa iñee pe oyecuatía oi vae ipuere omee ñandeve mbiaguasu jare mbíacatu, ñaaro vaera yayerovia reve.

⁵ Tumpa co jae mbiaguasu jare mbíacatu omee peve vae. Tumpa toparavíquí pepia pe, peico cavi vaera metei ramiño. Echa cuae co jae Cristo Jesús jemimbota.

⁶ Peñemongueta jare pemiarí metei ramiño, pemboete vaera Tumpa. Jae co ñande Ya Jesucristo Tu.

Omombieu ñee icavi vae judío mbae vae reta pe

⁷ Jae rambue pemaе cavi oyoe, Cristo omae cavi ñanderé rami, iru vae reta omboete vaera Tumpa.

⁸ Echa che jae peve cuae: Cristo ou oyeócuai vaera judío reta pe, oicuauca vaera chupe reta Tumpa iñee añete co. Echa jae ou oicuauca vaera judío reta pe Tumpa oyapota co itenondigua reta pe güirocuahee vae.

⁹ Jare Cristo ou judío mbae vae reta vi omboete vaera Tumpa, jae oiparareco reta rambue. Echa aracae David jei Tumpa pe corai:

Jae rambue che romboeteta judío mbae vae reta ipíte pe.

Che romboeteta canta pe.

Jocorai jei.

¹⁰ Jare aracae Moisés vi jei corai:

Judío mbae vae reta toyerovia Tumpa imbae vae reta ndive.

Jocorai jei.

¹¹ Jare David jei ye corai:

Judío mbae vae opaete tenta pegua reta tomboete ñandeYa.

Jocorai jei.

¹² Jare aracae Isaías vi jei corai:

Outa co Isaí iñemoña.

Jae oyeapota judío mbae vae reta juvicha guasura.

Judío mbae vae reta güiroviata jese.

Jocorai jei.

¹³ Tumpa oparavíquí ñandepía pe ñaaro vaera yayerovia reve. Jecuaeño toparavíquí pepíá pe, pemboyerovia yae vaera jare pembopiacatu vaera peporogüirovia jeco pegua. Jocorai yave, pearota co peyerovia yae reve Espíritu Santo imbaepuere rupi.

¹⁴ Che etei vi aicuua catu, cheríví reta, quirai pe reta pepiacavi yae co. Peicuua catu jeta mbaembae regua. Jae rambue pepuere peñomboaracuua.

¹⁵ Erei aicuatía ma peve, cheríví reta, aquiyé mbae reve amogüe mbaembae re, pomomaendúa jese vaera. Corai ayapo, Tumpa ipiacavi omee cheve vae rupi.

¹⁶ Echa Tumpa cheparavo ayeócuai vaera Jesucristo pe judío mbae vae reta ipíte pe. Jae rambue amombeu chupe reta ñee icavi vae Tumpa regua.

Jare judío mbae vae reta güirovia yave, Tumpa oyerovia co. Echa Espíritu Santo oñono tee jocuae judío mbae vae reta Tumpa peguara.

¹⁷ Jae rambue chepuere chemiari cavi cheparavíqui ae re. Erei jocorai amboete Cristo Jesú. Echa mbaravíqui co jae Tumpa iparavíqui.

¹⁸ Chemiarita Cristo oyapo che rupi vae reño. Jae oparavíqui judío mbae vae reta ipia pe che amombeu vae jare ayapo vae rupi, jae reta oporogüirovia vaera.

¹⁹ Jare Espíritu Santo omee cheve mbaepuere ayapo vaera miacañi reta, judío mbae vae reta ipiacañi vaera. Jare che aguata opaete que rupi Jerusalén güi Ilírico pe amombeu vaera ñee icavi vae Cristo regua.

²⁰ Jare corai aipota ayapo. Aipota yae amombeu ñee icavi vae mbaeti etei Cristo regua oendua pe, agüiye vaera aparavíqui iru vae oparavíquia pe.

²¹ Jare jocorai oyeapo Tumpa iñee pe oyecuatía oi vae. Echa oyecuatía oi corai:

Ndeiño quia omombeu Cristo chupe vae reta oen-duta co.

Ndeiño oendu vae reta oicuaata co.
Jocorai oyecuatía oi.

Pablo iquirei ojo Roma pe

²² Jare cuae jeco pegua añemboavai yae, yepe tei aipota aja pepiri.

²³ Jeta año ma aipota yae aja apou pepiri, jare añave opa ma cheparavíqui cuae pe.

²⁴ Jae rambue España pe aja yave, aipota aja apou pepiri, ayerovia vaera pe ndive mboví ara

pegua. Jayave joco güi güiramoi pepuereta chembori aja ye vaera España coti.

²⁵ Ereí ajata rani Jerusalén pe araja vaera corepoti oñeñono tee Tumpa peguara vae reta pe.

²⁶ Echa Macedonia jare Acaya pegua reta oñemongueta icavi co omundo vaera corepoti Jerusalén pegua oñeñono tee Tumpa peguara vae paravete vae reta pe.

²⁷ Añete co, jae reta ovae icavi cuae oyapo vaera. Jare ipía co judío reta pe. Echa judío reta rani omombeu judío mbae vae reta pe Tumpa iñee. Jae rambue icavi co judío mbae vae reta ombori vaera judío reta mbaembae cuae ivi pegua pe.

²⁸ Jae rambue arajata rani chupe reta cuae corepoti. Jayave cuae mbaraviqui opa ma yave, ajata pepiri, jare joco güi ajata España coti.

²⁹ Jare aicuaa che aja pepiri yave, amombeu cavita peve ñee icavi vae Cristo regua. Jae rambue peyerovia yaeta co.

³⁰ Pe reta perovia ñandeYa Jesucristo re, jare Espíritu Santo pemboe peyoaiu vaera. Jae rambue che pomoñera, cherivi reta, peyerure yae Tumpa pe cheré.

³¹ Peyerure Tumpa pe jae cherepi vaera oporogüirovia mbae vae Judea pegua reta güi. Peyerure vi Jerusalén pegua Tumpa peguara oñeñono tee vae reta oyerovia vaera cuae corepoti arajata chupe reta vae re.

³² Jae ramiño vi peyerure aja vaera pepiri ayerovia reve Tumpa jemimbota rupi, jare apituu vaera pe reta ndive.

³³ Tumpa toi opaete pe ndive. Echa jae omee ñandeve mbiacatu. Amén.

16*Tamaraeme reta*

¹ Amondota pepiri ñanereindi Febe. Jae oyeócuai iru oporogüirovia vae Cencrea pegua reta pe.

² Pemboresive cavi ñandeYa jeco pegua. Echa icavi co oñeñono tee Tumpa peguara vae reta jocorai oyapo vaera oyoupe. Jare pembori, mbae oata chupe yave. Echa jae ombori jeta vae, jare chembori vi.

³ Tumpa ndiveño toi Priscila jare Aquila. Jae reta chembori Cristo Jesús iparavíqui pe.

⁴ Jae reta omano seri cherepi vaera. Jae rambue amee yasoropai chupe reta. Jae ramiño vi opaete judío mbae vae oñemboatiati vae reta omee yasoropai chupe reta.

⁵ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi opaete Priscila jare Aquila jo pe oñemboati vae reta. Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi ñanderiví Epeneto. Jae rani güirovia Cristo re Acaya pe.

⁶ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi María. Jae oparavíqui tanta pepite pe.

⁷ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Andrónico jare Junias. Jae reta co cherentaigua reta, jare yogüirecose tembipiiriru pe che ndive. Temimondo reta imiarí cavi yae jese reta. Jae reta güirovia Cristo re ndei che arovia jese mbove.

⁸ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Amplias. Jae güirovia ñandeYa re jare che aaíu.

⁹ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Urbano. Jae orembori Cristo iparavíqui pe. Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi ñanderiví Estaquis.

¹⁰ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Apeles. Oye-cuaa co quirai oyeócuai cavi Cristo pe. Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Aristóbulo jo pegua reta.

¹¹ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Herodión. Jae co cherentaigua. Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Narciso jo pegua oporogüirovia vae reta.

¹² Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Trifena jare Trifosa. Jae reta oparavíqui ñogüinói ñandeYa pe. Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi ñanereindi Pérsida. Jae vi oparavíqui tanta ñandeYa pe.

¹³ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Rufo jare ichi. Rufo oyeócuai cavi ñandeYa pe. Jare Rufo ichi oñangareco cavi cheré chesi ramí.

¹⁴ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Asíncrito, Flegonte, Hermas, Patrobas, Hermes, jare opaete cheriví oñemboati jae reta ndive vae reta.

¹⁵ Jae ramiño vi Tumpa ndiveño toi Filólogo, Julia, Nereo, Nereo jeindi, Olimpas, jare opaete oñeñono tee Tumpa peguara vae oñemboati jae reta ndive vae reta.

¹⁶ Maraetei peyapo oyope yave, peñocuava peyoái reve. Opaete oporogüirovia vae oñemboati vae reta jei peve Tumpa ndiveño pei.

¹⁷ Añave che pomoñera, cheriví reta, peñeandu vaera ñemboyao oyapo vae reta güi. Echa jae reta omboavai Tumpa iparavíqui. Jae reta iporomboe oyoaví peñemboe jese vae güi. Agüíye peñemboati jae reta ndive.

¹⁸ Echa jae reta mbaeti oyeócuai ñandeYa Jesucristo pe. Jaeño oparavíqui reta iyeupeguara. Jae reta oiporu ñee icavi vae echa. Erei jocorai ombotavi moromboe añete vae mbaeti oicuaa cavi vae

reta.

¹⁹ Opaete vae oicuaa quirai pe reta perovia ñandeYa re. Jae rambue ayerovia peré. Jare aipota jecuaeño pequierei vaera peyapo icavi vae. Agüiye petaví peyapo vaera icavi mbae vae.

²⁰ Tumpa jecuaeño omee ñandeve ipiacatu. Jae pemberita, imambae pemoamiri ete vaera Satanás. ÑandeYa Jesucristo tomee peve ipiacavi.

²¹ Timoteo oparavíqui oi che ndive. Jae jare Lucio, Jasón, jare Sosípater - jae reta co cherentaigua reta - jei peve Tumpa ndiveño pei.

²² Tercio oicuatía oi cuae tupapire cheveguara. Jae vi jei peve Tumpa ndiveño pei ñandeYa re perovia rambue.

²³ Gayo vi jei peve Tumpa ndiveño pei. Che aico jae jo pe, jare opaete oporogüirovia vae reta vi oñemboati cuae pe. Erasto vi jei peve Tumpa ndiveño pei. Jae oñovatu tenta pegua reta icorepoti. Ñanderiví Cuarto vi jei peve Tumpa ndiveño pei.

²⁴ ÑandeYa Jesucristo tomee opaete peve ipiacavi. Amén.

Tumpa toñemboeteuca

²⁵ Jare añave ñamboete Tumpa. Echa jae ipuere pemomirata. Corai amombeu ma peve, ñee icavi vae Jesucristo regua amombeu peve yave. Echa jae omee cheve etei amombeu vaera. Cuae ñee icavi vae mbaeti etei oyecuaa ivi oyeapo güive. Jaeramo Tumpa oicuauga.

²⁶ Jae rambue añave oyecuaa. Jare Tumpa jecuaeño oico vae oyócuai oyecuaa vaera opaete tenta pegua reta pe Tumpa iñee omombeu vae

reta oicuatía vae rupi, opaete vae güirovia vaera
Tumpa jei chupe reta rami.

²⁷ Tumpaño co jae iyaracuaa catu vae. Tumpa
toñemboeteuca Jesucristo rupi jecuaecuae aveiño.
Amén.

**Nuevo Testamento Guaraní Pe
New Testament in Guaraní, Eastern Bolivian
(BL:gui:Guaraní, Eastern Bolivian)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Guaraní, Eastern Bolivian

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Guaraní, Eastern Bolivian [gui], Bolivia

Copyright Information

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Guaraní, Eastern Bolivian

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

lix

2014-04-25

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022

577acc2d-2f51-5700-8a70-613f34a2faba